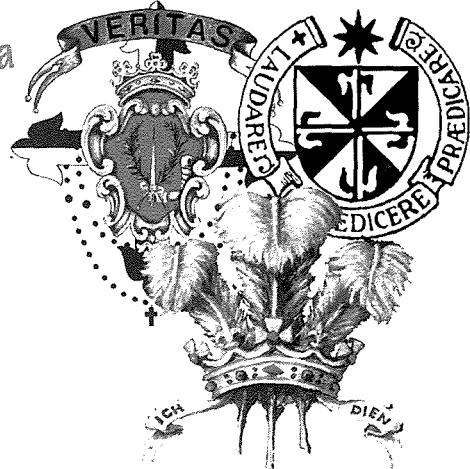


Qawmien mill-ġdid wara l-herba tal-Gwerra



# San Duminku Lura fi Triqat il-Birgu

minn Anton Attard



Nofs is-seklu li għadu kif intemm, speċjalment lejn il-hamsinijiet, hu ta' importanza mhux żgħira, kemm fl-istorja tal-Komunità Dumnikana, kif ukoll f'dik tal-festa tal-Patrijarka San Duminku f'din il-belt.

F'ta' l-ewwel, għax fl-1952 sar l-ewwel pass biex il-patrijiet ikunu qrib hajja komunitarja xierqa, billi jingabru flimkien mill-ġdid taht saqaf wieħed, wara li beda jinbena l-kunvent.

Tat-tieni, għax wara snin wieqfa, qajl qajl, mal-festa interna zdiedet ukoll dik esterna, li laħqet il-milja tagħha 50 sena ilu wkoll, billi f'jum il-festa ta' San Duminku, ghall-ewwel darba wara l-gwerra, ħarġet il-purċiżżoni bl-istatwa tieghu fit-toroq prinċipali ta' din il-belt.

B'zieda ta' dan, fl-istess żmien, wara li fl-1948 ingħaqdet mill-ġdid il-Banda Prince of Wales Own, sa sentejn wara, din tara l-każin tagħha mibni mill-ġdid. Fl-istess hin, din ikollha s-sodisfazzjon li, sa l-1951, għeluq is-60 sena mit-twaqqif tagħha, isibha ssudat sewwa, b'għadd ta' programmi mužikali esegwiti b'succes kemm f'beltha kif ukoll bnadi oħra.

## Id-Dumnikani lura l-Birgu

It-Tieni Gwerra Dinjija għamlet ġherba mill-Komunità Dumnikana tal-Birgu. Wara li ġġarrfu l-kunvent u l-knisja tal-Lunzjata,

il-patrijiet kellhom isibu kenn, l-ewwel fil-kunvent tar-Rabat u, aktar tard, f'dar fi Fleur-de-Lys.

Għalkemm xi ftit jew wisq 'il bogħod mill-periklu, il-patrijiet hsiebhom dejjem baqa' fuq il-Birgu. Tant hu hekk li, inqas minn sena wara, uhud minnhom digħi kien qed jaħsbu biex jerġgħu lura.

Il-Gvern kien qiegħed għad-dispożizzjoni tal-patrijiet il-Palazz ta' l-Inkwizituri. Minkejja li kien nieqes minn kull kumdità u l-kundizzjonijiet xejn sbieħ li kellhom jgħixu fihom, il-patrijiet David Buhagiar, Filip Mallia, Ambrogħ Darmanin, Rikkardu Born, flimkien Fra Dumink Farrugia, nhar it-18 ta' Dicembru ta' l-1942, xorta waħda għażlu li jmorru lura l-Birgu u ghexu kif setgħu flimkien, f'wahda mis-swali tal-palazz.

Dawk li fi żmien l-Inkwizituri, kienu l-Kanċellerija u s-Sala ta' l-Udjenzi bidluhom f'kappella mnejn bdew mill-ġdid l-appostolat fost ir-residenti ta' l-inħawi. Barra minn dan, l-ewwel tliet patrijiet imsemmija bdew jgħallmu fl-iskola li l-Gvern fetah fl-Armerija, f'tarf is-Sur ta' San Ģwann.

Fi Frar ta' l-1945, imbagħad, il-komunità kisbet id-dar Nru. 5, Triq il-Ġdida (illum Triq P. Scicluna) biex il-patrijiet li kien fadal il-Fleur-de-Lys setgħu huma wkoll jerġgħu lura l-Birgu. Hekk, is-servizz pastorali mill-kappella ta' l-Inkwizituri sar aktar effiċċienti,

b'ghadd ta' quddies kuljum, qrar regolari u bosta funzionijiet oħra.

## Festa Moderata

Festi partikolari, li qabel il-gwerra kienu jiġu cċelebrati fil-knisja tal-Lunzjata, issa, anke jekk mhux b'mod daqstant solenni bħal qabel, bdew jiġu cċelebrati fil-kappella ta' l-Inkwizituri. Fost dawn kien hemm dik ta' San Duminku, fl-ahħar Hadd ta' Awissu. Minn dik is-sena stess li ġew lura, il-patrijiet iċċelebrawha kull sena, anke jekk fl-ispazju limitat madwar l-altar żgħir li l-kappella kienet tippermetti. Iżda din kienet tiġi cċelebrata xi ffit ahjar mill-ohrajn, għax kienet tkun bil-mužika tas-Surmast Antonio Pace.

Sa sentejn wara, il-festa baqqħet issir fuq ġewwa biss. Tibda bit-Tridu, tkompli bil-Quddiesa tat-Te Deum u t-Traslazzjoni tar-Relikwija lejlietha. Nharha, bil-Quddiesa Solenni bil-paniġierku filgħodu u tintemm filghaxxija bl-Għas-Sar, ir-Repożizzjoni tar-Relikwija u l-Barka Sagrentali.

Iżda fl-1948, tfaċċat okkażjoni li wasslet

biex, għalkemm b'mod moderat hafna, jibdew mill-ġdid il-festi esterni u probabbilment thaffef il-formazzjoni, mill-ġdid ukoll, tal-*Banda Prince of Wales Own*.

Biex infethet Triq Boffa kien jinhtieg li tinhatt biċċa mis-sur fil-Posta ta' Provence, fejn minn 75 sena qabel, kien hemm in-niċċa bl-istatwa ta' San Duminku skolpita minn Anton Busuttil, fl-1877. B'hekk, in-niċċa kellha tinhatt u tinbena mill-ġdid mal-hajt tat-Torri ta' San Ģwann, fejn tinsab illum.

Iċ-ċerimonja tat-therik tagħha thalliet għas-Sib 28 ta' Awissu, lejlet il-festa ta' dik is-sena. Wara t-Traslazzjoni, il-*Banda Prince of Wales Own* għamlet marċ mat-toroq tal-parti ta' fuq tal-Birgu, li ntemm quddiem in-niċċa l-ġidida. Sar diskors ta' l-okkażjoni minn P. Tumas Xerri OP u kif dan temm id-diskors tieghu, il-Provinċjal P. Gużepp Xuereb OP, kixef u bierek in-niċċa bl-istatwa ta' San Duminku, li ffit jiem qabel kienet għet irrestawrata wara xi hsarat żgħar li sofriet fil-gwerra. L-innu Calaroga mal-ħruq ta' musketterija u suffarelli qanqal entuż-jażmu u applaws kontinwi mill-folla li nġabret.



Parti mill-folla li nġabret għaż-ċerimonja tat-therik tan-niċċa l-ġidida nhar it-28 ta' Awissu 1948, wara li l-*Banda Prince of Wales* kienet għamlet marċ tat-toroq tal-parti ta' fuq tal-Birgu.

L-entuzjażmu li qanqlet din iċ-ċeremonja u sehem il-*Banda Prince of Wales Own* nisslu tamiet godda li wasslu biex il-Kumitat tħal-Festa, li twaqqaf hafna qabel iċ-ċeremonja msemmija, ixammar il-kmiem. Mis-sena ta' wara, il-festa esterna hadet ir-ruh u minn dakinhā baqghet tissahhah, sena wara oħra, sakemm saret dik li nafuha llum.

## Il-Banda Prince of Wales Own

Meta tfassal il-programm ta' l-inawgurazzjoni tan-niċċa, l-organizzaturi wrew ix-xewqa li jaraw lill-*Banda Prince of Wales Own* attiva mill-ġdid.

Kien hemm bosta diffikultajiet li kien jinhtieġ li jintgħelbu biex dan seta' jsir. Il-każin kien nofsu mgħarraf u hafna mill-bandisti ta' qabel il-ġwerra kienu mxerrdin f'diversi rhula, għax djarhom fil-Birgu kienu mgħarrfin.

Iżda f'waħda mis-seduti tal-kumitat ġie deċiż li għandu jsir dak kollu possibbli biex, fl-iqsar żmien, il-banda tīgi ffurmata mill-ġdid. Għalhekk, f'April ta' l-1948, erba' xhur qabel l-inawgurazzjoni tan-niċċa, inxraw xi strumenti biex xi allievi setgħu jkomplu t-taħriġ tagħhom mas-Sur Emmanuel Costantino.

Is-Surmast Vincenzo Ciappara, ikkonfermat (darb'oħra), Direttur tal-Banda, fitteż jiġibor flimkien ghadd ta' ex-bandisti ta' qabel il-ġwerra ma' ohrajn barranin u bihom irnexxielu jifforma banda tajba biżżejjed biex, fis-6 ta' Ĝunju ta' dik is-sena stess, tagħmel l-ewwel programm.

Kien il-programm magħruf bhala 'tal-Lottu', biex is-Soċjetà tikkonforma mar-regolamenti tad-Dipartiment imposti fuq kažini li kellhom banka tal-lottu. Il-banda kienet marret tajjeb hafna tant, li ftit jiem wara, waslet stedina biex tieħu sehem fil-festa ta' San Ĝużepp, il-Kalkara.

Wara l-Kalkara, ġiet mistiedna ghall-festa ta' San Duminku, il-Belt. Kienet dahlet lejlitha. Wara marċ li Strada Rjali, kienet

għamlet programm fi Pjazza Reġina, li ntlaqa' tajjeb hafna.

B'hekk, għall-inawgurazzjoni tan-niċċa, li semmejna qabel, il-Banda kienet imhejjija bieżżejjed u l-applaws li qalghet dakinhā kienu mistħoqqa.

## Jibdew il-Festi Esterni

Il-formazzjoni mill-ġdid tal-*Banda Prince of Wales Own* qisha kienet l-imbuttatura li kien jonqos biex tqum ukoll il-festa esterna. Dan deher hafna fl-1949. Dik is-sena, għall-ewwel darba wara l-gwerra, il-festa ta' San Duminku, minbarra biċ-ċerimonji reliġjuzi fil-kappella, ta' l-Inkwiżitur, ġiet iċċelebrata ukoll fuq barra, skond kif hafna kienu jixtiequ.

Fis-sena msemmija, wara t-Traslazzjoni, il-*Banda Prince of Wales Own* bdiet marċ fit-toroq tal-parti ta' fuq tal-Birgu u wara għamlet programm fuq il-planċier, fejn qabel kien hemm il-kunvent.

Qabel beda l-marċ, b'turija ta' apprezzament, il-Kumitat tal-Festa irregala lill-Banda standard ġdid bl-arma ta' l-Ordni Dumnikan. Il-preżentazzjoni saret quddiem il-każin, li ftit jiem qabel, kienet bdiet ir-rikostruzzjoni tiegħu.

Għal nhar il-festa filghaxija, ġiet mistiedna l-*Banda San Gaetano*, tal-Hamrun. Din kienet għamlet marċ u programm mužikali fuq il-planċier, taħt id-direzzjoni tas-Surmast Joseph Abela Scolaro.

Mill-festa ta' din is-sena, inbdew relazzjonijiet tajba hafna bejn il-Banda Hamruniża u l-*Banda Prince of Wales Own*. Għal snin wara, bdew jieħdu sehem fil-festa ta' xulxin, bl-eċċeżżjoni meta l-festa ta' San Gejtanu taħbat fl-istess jum ma' dik ta' San Lawrenz. Każ tipiku kien dak fil-festa ta' San Gejtanu cċelebrata l-Hadd 10 ta' Awissu 1952. Dik is-sena, il-Kumitat tal-*Prince of Wales* ma laqax l-istedina li saritlu, billi fl-istess jum, fil-Birgu kienet se tiġi cċelebrata l-festa ta' San Lawrenz. ➤

## B'Passi Hfief lejn Festa Xierqa

Il-mixja lejn festa xierqa, kif imdorrijin biha d-Dumnikani tal-Birgu, mibdija fl-1949, kompliet għaddejja b'passi hfief hafna. Il-kumitat, li kien twaqqaf ftit snin qabel, għall-ewwel immexxi minn P. Pietru Pawl Bajada OP u mill-1950 minn P. Valent Barbara OP, whud mill-anġli, statwi u kolonni li kienu nqalghu minn taht it-tiġrif tal-kunvent, b'sogru kbir fi żmien il-gwerra, minn P. Filip Mallia OP, P. Ambrog Darmanin OP u Fonzu Merilli.

Fil-bidu ta' l-1950, bdew jinhietu xi pavaljuni u bandalori, li għalihom kienu nxtaw 176 jarda drapp. Ĝew ordnati wkoll 30 antinjol ta' 33 pied fit-Tarzna Naval.

Hidmet il-kumitat u kollaboraturi oħra jn-hnejn dehret fil-festa cċelebrata dik is-sena stess. Iżżejnu bil-pavaljuni u festuni Triq il-Mina l-Kbira, Triq il-Palazz ta' l-Isqof, parti minn Triq il-Papa Alessandru, Triq Biswit il-Kunvent, Triq Biswit il-Kwartier u fuq is-Sur ta' San Ģwann.

Iż-żewġ statwi ta' Santa Katarina V.M. u ta' Santa Marija Maddalena, li laħqu ssewwew, intramaw fuq il-kolonne fit-triq tal-Lunzjata. Fuq is-sur ta' San Ģwann, intramat l-istatwa ta' Santa Ċecilja u magħha ghadd ta' anġli bil-pilandri. Magħhom iżjan-żu erba' bandalori bl-armi tal-Papiet Dumnikani.

Il-bieb tal-palazz ta' l-Inkwizituru iżżejjen b'żewġ anġli bil-pilandri flimkien ma' żewġ statwi ta' kardinali, wieħed fuq kull naħha. Żewġ anġli ohra bil-pilandri ntramat fit-taraġ tal-palazz, qabel tidhol fil-kappella.

Il-progress li sar kien jidher kull fejn thares. Il-festa interna wkoll għiet icċebrata aħjar mis-snin ta' qabel. Għal waqt il-funzjonijiet, il-pirjol kien issellef mir-Rabat par akkolti, żewġ ċnieser, buġija u sitt pjaneti; kollox kif kienet tinhieg l-okkażjoni, billi dawk tal-Lunzjata kienu ntilfu kollha meta għġarfet il-knisja.

Kif kien sar minn sentejn qabel, il-mužika

kienet tas-Surmast Vincenzo Bugeja. Ma' dan kollu, fil-festa ta' dik is-sena dehret ukoll il-ħila fl-oratorijs ta' P. Tumas Xerri OP. Ta' l-ewwel bil-ġmiel ta' Tridu li kien ippriedka u tat-tieni, bil-paniġierku eċċellenti ta' nhar il-festa.

## Anniversarju tal-Banda Prince of Wales Own

F'jiem il-festa ta' San Duminku cċelebrata fl-1951, il-Banda Prince of Wales kienet qed tiċċelebra għeluq is-sena mit-twaqqif tagħha. Għalhekk, ma setax jonqos li din ma tkunx fost l-attrazzjonijiet ta' dawk il-jiem.

Bħala tifkira ta' din l-okkażjoni, il-banda għiet ippreżżentata bi standard bl-arma tal-Birgu u b'bandalora artistika. Dawn kienu ġabru għalihom Lelinu Vella u Ċikku Attard, membri tal-kumitat. Ġabru xi fti aktar milli



Waqt il-prezentazzjoni ta' l-istandard u l-bandalora artistika f'għeluq is-sittin sena mit-twaqqif ta' l-Għaqda Filarmo Prince of Wales.



*Il-karru trijonfali li kien gie armat fl-okkażjoni ta' meta l-Banda Prince of Wales giet magħiżula biex tirrappreżenta lil Malta Band Clubs Association fil-festa nazzjonali tal-Vitorja fil-Belt (Settembru 1951).*

kien jinhieg u b'dak li fadal kienet inxrat statwetta ta' San Duminku, ghall-kappella tal-każin.

Iċ-ċeremonja tal-preżentazzjoni saret is-Sibt 25 ta' Awissu, lejlet il-festa, quddiem folla ta' ammiraturi, li minn kmieni bdew jingemgħu quddiem il-każin.

Il-Pirjol, P. Pietru Pawl Bajada, li kien ukoll Direttur Spiritwali tas-Socjetà, bierek l-istandard u l-bandalora. Qabel ma pprezentahom lill-President tas-Socjetà, is-

Sur Edward Axiaq Mifsud, P. Andrew Vella OP, għamel diskors, fejn spjega l-importanza ta' dik iċ-ċeremonja.

Kienet ġerġi li qanqlet entuż-jażmu u spiss għiet interrotta biċ-ċapċip tal-folla li nġemgħet.

Wara li ntemm il-logħob tan-nar li nharaq waqt il-preżentazzjoni, il-banda bdiet marċ mat-toroq ta' l-inħawi u wara għamlet programm mužikali, taħt id-direzzjoni tas-Surmast Ciappara, hdejn il-każin. Sa gheluq is-60 sena tagħna, il-banda kienet issudat bizzejjed li bdiet tiġi mistiedna tiehu sehem f'diversi festi.

Tant li, jumejn wara s-sehem tagħha fil-festa ta' San Duminku fil-Birgu, kienet fost il-baned li hadu sehem fil-festi li saru Haż-Żabbar, fl-okkażjoni ta' l-Inkoronazzjoni tal-Kwadru tal-Madonna tal-Grazzja.

Iżda l-akbar sodisfazzjon tal-banda kien dak meta, dik is-sena, intgħażiet biex tirrappreżenta lil *Malta Band Clubs Azzociation* fil-Festa Nazzjonali cċelebrata fid-9 ta' Settembru, fil-Belt Valletta.

Dakħiha, il-Banda Prince of Wales dahlet il-Belt b'karru trijonfali, li kien gie ddisinjat u mtella' mis-Sur Ĝużè Zammit u armat fuq truck misluf mis-Sur Philip Grima, li għalihom il-kumitat kien ghadda vot ta' ringrażżjament.

Wara l-isfilata, il-banda kienet għamlet programm mužikali taħt id-direzzjoni tas-

Surmast Vincenzo Ciappara, fi Pjazza Reginā.

## Purċiſſjoni f'Corpus u f'Tar-Ružarju

Għalkemm il-kundizzjonijiet fil-kappella tal-Palazz ta' l-Inkwiżitur xejn ma kien jagħmlu l-qalb, ma fixklu xejn biex hidmet il-Komunità Dumnikana tergħa' lura għalli kienet qabel il-gwerra.

F'Ottubru ta' l-1951, minbarra l-liturgija tal-festa tal-Madonna tar-Ružarju fil-kappella, harget mill-ġdid il-purċiſſjoni. Anqas il-maltemp li għamel fl-ewwel Hadd tax-xahar ma fixkel din id-devozzjoni esterna. Kienet harget il-Hadd ta' wara.

Dik is-sena kellha tinsab soluzzjoni għall-diffikulta oħra. Il-bieb tal-palazz mhux għoli



Il-kappella tal-Palazz ta' l-Inkwiżitur armata għal-waħda mill-festi ta' matul is-sena.

bizżejjed biex statwa tghaddi minnu fuq il-pedestall. B'hekk, il-Fratellanza tar-Ružarju kienet kostretta toħroġ l-istatwi tal-Madonna u ta' San Duminku mingħajr pedestall; fuq il-bradella biss.

Fil-15 ta' Ĝunju ta' sena wara, imbagħad, harget ukoll il-purċiſſjoni ta' *Corpus*. Għal jiem din il-festa, tant għażiża ghall-Ordni Dumnikan, il-kappella żżejnet bid-damask aħmar. L-altar gie armat *prima*, *seconda* u *terza*. Intramat ukoll il-ġirandola l-kbira.

Il-fjuri kienet kotrana, għax għalihom kienet hasbet minn kmieni waħda mit-Terzjarji. Kienet tiġibor għalihom sold fil-ġimgħa. Ir-riżultat ta' hidmietha kienu l-ġmiel ta' gladjoli roża li ntraw fuq u madwar l-altar.

Għal waqt il-funzjonijiet u għall-purċiſſjoni kienu żżanżu 24 pjaneta, 4 kapep, 7 tunicelli, baldakkin u umbrella.

Fil-purċiſſjoni kienet hadu sehem is-Sorijiet Frangiskani ta' l-Eğġittu bit-tfal ta' l-iskola tagħhom, il-*Boy Scouts*, il-membri nisa tas-Socjetà tal-Museum, membri tax-Xirk ta' l-Isem Imqaddes u ghadd ta' Terzjarji Dumnikani.

Għaddiet mit-toroq prinċipali tal-Birgu u saret waqfa quddiem il-Każin tal-*Banda Prince of Wales Own*, biex ngħatat il-Barka Sagħmentali mill-għall-ġadlu tal-każin.

## L-Ewwel ġebla tal-Kunvent

Pass iehor importanti lejn irriabilitazzjoni tad-Dumnikani tal-Birgu seħħ il-Hadd, 27 ta' Lulju 1952. Dakinhar wara nofsinhar, il-Provinċjal ta' l-Ordni, P. Esmund Klimech OP, li kien wasal Malta xahar qabel, bierek u qiegħed l-ewwel ġebla tal-kunvent il-ġidid.

Ix-xogħol kellu jkompli minn l-ghada stess skond il-pjanti tal-Perit Edwin England Sant Fournier, taħt it-tmexxija ta' l-imħalleml Żebbuġi Philip Grima.

Skond ma rrapurtaw ġurnali jiem wara, jidher li kienet cerimonja kommoventi hafna, l-aktar waqt il-kant tas-Salve Regina u l-antifona Pie Pater Dominice mill-Komunità Dumnikana li, snin qabel, rat il-kunvent l-antik tagħha jiġgarraf u fih titlef il-biċċa l-kbira ta' dak li kellha.

Għal din iċ-ċerimonja kienu attendew ghadd ta' persunaġġi distinti flimkien ma' rappreżentanza mill-Kapitli tal-Kollegġjati tal-Birgu, Bormla, l-Isla u Birkirkara. Kien hemm ukoll il-Patrijet Terejżjani ta' Bormla, il-Kapuċċini tal-Kalkara, Freres mill-Kullegġ De La Salle u Sorijiet Dumnikani u Frangiskani. Ma' dawn kien hemm ukoll rappreżentanti ta' diversi baned u Għaqdiet ohra.

Għal din l-okkażjoni, il-Banda Prince of Wales Own, li fil-każin tagħha kien sar riceviment għal dawk li attendew, kienet hejjiet programm mužikali mżewwaq hafna li bdietu u temmietu bl-innu Calaroga.

## B'Festa ma Jonqosha Xejn

Jekk instabet soluzzjoni ghall-problemi li kien hemm biex setgħu johorġu l-purċissjonijiet ta' Corpus u tar-Rużarju, ma baqa' xejn xi jzomm li toħrog ukoll il-purċissjoni nhar il-festa ta' San Duminku.

Hafna kienu ilhom jixtiequ dan u fl-ahħar, meta kienet qed tqorob il-festa ta' l-1952, thabbar li, dik is-sena, wara 13-il sena shah, il-purċissjoni f'nhar il-festa, kienet se terġa' toħrog mill-ġdid.

Kienet okkażjoni specjali li ġiebet magħha ċelebrazzjonijiet hafna ahjar minn dawk li saru fl-ahħar snin. Dan deher kemm fuq ġewwa kif ukoll f'dawk li saru barra.

Għall-festi interni, fil-Kappella Dumnikana fil-Palazz ta' l-Inkwizituru, it-thejjija bdiet minn kmieni, P. Filip Mallia OP

gie mistieden jagħmel il-priedki tat-Tridu u P. Wistin Born OP accetta wkoll li jagħmel il-paniġierku ta' nhar il-festa. Il-Provinċjal Klimek ikkonferma li se jiffunzjona waqt it-Traslazzjoni u l-ghada jiċċelebra l-Quddiesa Solenni tal-festa.

L-Arċiprieti tal-Kottonera, dik is-sena taw sehemhom ukoll. Nhar il-festa, it-lieta li huma marru jqadssu fil-kappella ta' l-Inkwizituru. Bhalhom għamel il-Pirjol tat-Terejżjani ta' Bormla u l-Gwardjan tal-Kapuċċini tal-Kalkara.

Dawn iċ-ċelebrazzjonijiet specjali ta' dik is-sena setgħu jinstemgħu minn barra. Ĝew stallati *loudspeakers* fit-triq tal-Lunzjata u fuq is-sur ta' San Ģwann.

Biex il-festa tinhass ukoll 'il bogħod minn triqat tal-Birgu, il-Pirjol kiteb lill-Arċiprieti tal-Kottonera u lis-Sorijiet tal-Monasteru ta' Santa Skolastika u fakkarhom fil-konvenjenza li kien hemm bejniethom li jindaqqu l-qniepen tal-knejjes tagħhom fit-Te Deum u fil-purċissjonijiet rispettivi tagħhom.

Fuq barra, il-festa marret ahjar mis-soltu. Żidied aktar armar, għax aktar statwi laħqu ssewwew. Iż-żanżu aktar bandolori u pavaljuni.

Il-marċ ta' lejlet il-festa filghaxxija mill-Banda Prince of Wales Own kien brijuż aktar mis-soltu. Il-programm fuq il-planċier li kienet użata tagħmel wara l-marċ, minn dik is-sena, bdiet tagħmlu fuq is-sur ta' San Ģwann.

Nhar il-festa, mal-Banda San Gejtanu tal-Hamrun, li l-programm tagħha għamlitu fuq is-sur ukoll, żidiedet il-Banda Maria Mater Gratiae ta' Haż-Żabbar. Din kienet bdiet marċ mill-Pjazza tar-Rebħa u kompliet bi programm fuq planċier li ntrama ħdejn il-każin tal-Prince of Wales.

## L-Ewwel Purċissjoni wara 13-il Sena

Għalkemm dan it-titjib kollu ġie apprezżat u mfahħar hafna, l-aktar mistennija dik is-

sena kienet il-purċissjoni ta' nhar il-festa, li dik is-sena ġiet iċċelebrata fil-31 ta' Awissu.

Min jista' jiddekskrivi dik il-lejla ahjar minn wieħed mill-protagonisti ta' ġrajjiet dawk is-snini? P. Valent Barbara OP halla rakkont emozzjonanti fl-arkivju tal-kunvent. F'kitbiet jinhass il-ferħ, l-entużjażmu u, fl-istess hin, in-nostalgija li qanqlet fih il-manifestazzjoni ta' dik il-lejla. Halla miktub dan li ġej:

*"Wara 13-il sena, ergajna ħriġna l-purċissjoni bl-istatwa ta' San Duminku. Billi l-bieb tal-palazz ċejkken wisq u l-pedestall tal-fidda ma jgħaddix u ieħor ma kellniex, issellift wieħed mingħand il-Fratellanza ta' San Vincenz, tal-Belt.*

*Fil-5.00pm, bdejna l-Għasar Solenni. Waqt li kien qed jitkanta l-innu, niżżlu l-istatwa ta' San Duminku minn fuq il-pedestall tal-fidda u ħadnieha isfel ħdejn il-bieb ta' l-intrata u ħriġna barra, ħdejn il-bieb, il-pedestall ta' San Vincenz.*

*Sfilaw il-fratelli tar-Ružarju; magħhom ġew ukoll dawk tar-Rabat u ħriġna barra lil San Duminku.*

*Ma nistax infisser l-entużjażmu tan-nies, hekk kif ħarġet l-istatwa wara 13-il sena.*

*Il-purċissjoni għaddiet mit-toroq ta' qabel il-gwerra. Sakemm wasalna ħdejn il-każin, l-istatwa ntrefgħet min-nies tal-Belt,*

*iżda minn hemm sal-palazz intrefgħet minnies tal-lokal.*

*Meta wasalna quddiem il-Lunzjata mwaqqqa' kienet xena kommoventi. Tellgħu l-istatwa fuq l-idejn u dawruha thares lejn il-knisja mgarrfa: Donnu l-bini mgħarraf kien qed jistenna lil San Duminku jerġa jidħol fih bħal dari; mhux idur mill-ġdid u jibqa' nieżel 'l-isfel, biex jidħol f'dar li mhix tiegħu."*

Dakinhar, kienu hafna dawk li ferħu u, fl-istess hin, tnikku bhal P. Valent; speċjalment dawk li, waqt li bkew l-imghoddi, raw riżultat hidmiethom, biex qajmu l-festa fuq riġlejha mill-ġdid. Il-biċċa l-kbira tagħhom m'għadhomx magħna. Ahna, li llum qed ingawdu frott hidmiethom, żgur li għandna għaliex nibqgħu nafuhulhom.

#### Bibliografija

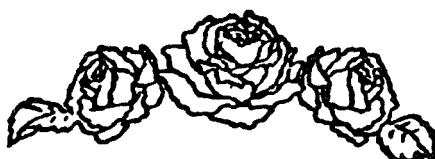
M. Fsadni OP – *Id-Dumnikani Maltin fi Żmien il-Gwerra*, KKM, 1977.

Arkivju Kunvent tal-Lunzjata, Vittoriosa, Giuliana Ms22.11, pp. 4-45.

Arkivju Soċjetà Prince of Wales Own, Minuti 1945-1952.

*The Times of Malta – 28 August 1951, 30 July 1952.*

*Il-Berqa – 28 ta' Awissu 1948, 24 ta' Awissu 1949, 28 ta' Awissu 1951, 3 ta' Lulju 1952, 1 ta' Awissu 1952, 19 ta' Awissu 1952.*



*Paul Carabott Jewellers*

*233, Żabbar Road, Fgura Tel/Fax: 21 809225*